



réf. :
FI560MM
MOLLET

Protection MOLLET

- Calf protection
- WADENSCHUTZ
- Protección de TERNEROS

Le "+ Protection mollet", type A avec le matelas de protection qui se prolonge sur l'arrière, au niveau du mollet. Ces pantalons s'adressent principalement aux élagueurs.



PROTECTION DE FACE

PROTECTION DE DOS

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1

TAILLES Du XS au 2XL

réf. :
FI560L
LONG

Version LONGUE

- LONG version
- Lange version
- Versión larga



+ 5 CM

TAILLES Du S au 2XL

réf. :
FI560C
COURT

Version COURTE

- Short version
- Kurze version
- Versión corta



- 5 CM

TAILLES Du S au 2XL

Contribuer à l'amélioration de la durée de vie de nos produits.

Pour des questions de sécurité, il convient de ne plus utiliser de nouveau le vêtement et de le jeter :

- si la zone de protection et le matériau de protection sont altérés, découpés,
- si le vêtement n'a pas été lavé correctement,
- si le matériau de protection est modifié de sa forme originale.

Le matériau de protection ne peut pas être réparé. Cependant, un vêtement peut être réparé si un accessoire est endommagé, en cas d'accroc dans le tissu extérieur ou de bouton défectueux.

Un S.A.V. FRANCITAL est à la disposition de nos clients : contact@francital.com. Il est impératif de nous contacter avec une illustration (photo ou vidéo) pour que nous vous fassions une évaluation des dégâts et des réparations envisageables ainsi que le coût.



The FRANCITAL after-sales service

Contribute to improving the lifetime of our products.

For safety reasons, our protective clothing or equipment cannot be repaired if the complex contributing to protection against the risk of cuts is damaged. They should be directed towards



Der FRANCITAL-Kundendienst Um zur verbesserung der lebensdauer unserer produkte beizutragen:

Aus Sicherheitsgründen können unsere Schutzkleidung oder -geräte nicht repariert werden, wenn der zum Schutz vor Schnittrisiken beitragende Komplex beschädigt ist. Sie sollten auf konventionelle Abfallströme ausgerichtet sein.



El servicio postventa de FRANCITAL Contribuir a la mejora de la vida útil de nuestros productos:

Por razones de seguridad, nuestras prendas o equipos de protección no pueden ser reparados si el complejo que contribuye a la protección contra el riesgo de cortes está dañado. Deberían orientarse hacia los flujos de residuos convencionales. Sin embargo, una prenda puede ser reparada si se

conventional waste streams. However, a garment can be repaired if an accessory is damaged, an addition in an outer fabric or a button is undone. **A FRANCITAL after-sales service is available to our customers: contact@francital.com.**

It is imperative to contact us with an illustration (photo or video) so that we can evaluate the damage and possible repairs as well as the cost.

Ein Kleidungsstück kann jedoch repariert werden, wenn ein Accessoire beschädigt ist, eine Sucht in einem Oberstoff oder ein Knopf gelöst wird. **Ein FRANZITÄRER Kundendienst steht unseren Kunden zur Verfügung: contact@francital.com**

Es ist zwingend erforderlich, uns mit einer Illustration (Foto oder Video) zu kontaktieren, damit wir den Schaden und mögliche Reparaturen sowie die Kosten bewerten können.

daña un accesorio, si se deshace una adición en un tejido exterior o si se desata un botón. **Un servicio postventa FRANCITAL está a disposición de nuestros clientes: contact@francital.com.**

Es imprescindible ponerse en contacto con nosotros con una ilustración (foto o video) para que podamos evaluar el daño y las posibles reparaciones, así como el coste.



Gamme **Classe 3**

Forestier



Scannez ce QR code pour retrouver les prix

Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribro.com

Classe 3



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix

réf. :
FI310B
TYPE A

Pantalon **PRIOR CLASSE III**

- PRIOR trousers class III
- Hose PRIOR Klass III
- Pantalón PRIOR CLASE III



**2 Poches main,
1 Poche clé
à bougie,
1 poche mètre,
boutons pour
bretelles,
ceinture semi
élastiquée
entrejambe stretch**

2 side pockets, 1 plug
spanner pocket, 1 ruler
pocket, Brace buttons,
Semi-elasticated waist,
Crotch stretch

2 Hosentaschen,
1 Motorsägenschlüsseltasche,
1 Zollstocktasche, Knöpfe für
Hosenträger, Halb-elastischer
Bund, Stretch-Zwickel

2 bolsillos para las manos,
1 bolsillo para llaves de velas,
1 bolsillo para metro, botones
para tirantes, cintura semielástica,
entrepierna elástica.

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3

TAILLES Du XS au 4XL (selon coloris)



réf. :
F1302B
TYPE A

Salopette PRIOR CLASSE III

🇬🇧 PRIOR dungarees class III
🇩🇪 latzhose PRIOR Klass III
🇪🇸 peto PRIOR CLASE 3



**2 poches main, poche clé
à bougie, poche mètre,
ceinture semi élastiquée,
entrejambe Stretch**

🇬🇧 2 side pockets, 1 plug spanner pocket, 1 ruler pocket, semi-elasticated waist, Crotch stretch

🇩🇪 2 Hosentaschen, Motorsägenschlüsseltasche, Zollstocktasche
Halb-elastischer Bund, stretch-Zwickel

🇪🇸 2 bolsillos para las manos, bolsillo para llaves, bolsillo para metro, cintura semielástica, entrepierna elástica

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3

TAILLES Du XS au 3XL

réf. :
F1303B
TYPE A

Jambière PRIOR CLASSE III

🇬🇧 PRIOR leg protectors class III
🇩🇪 beinlinge PRIOR Klass III
🇪🇸 pernera PRIOR CLASE 3



Ceinture élastique double taille, fermeture jambe par zip

🇬🇧 Double width elasticated waist, leg zip fastening

🇩🇪 Elastischer Bund, doppelte Größe, beinverschluss mit Reißverschluss

🇪🇸 Cintura elástica de doble cintura, cierre de pierna con cremallera

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3

TAILLES Taille UNIQUE / One size fits all / EINHEITSGRÖSSE / talla única

réf. :
AC007

ELARGISSEURS pour jambières

🇬🇧 expanders for leg protectors
🇩🇪 einsatzteile für beinlinge
🇪🇸 extensor de pernera



50mm, vendus à la paire

/ Sold as a pair / Verkauf paarweise / Vendido por el par

COLORIS Existe en Vert sapin / Forest green / Tannengrün / verde abeto
Rouge / Red / Rot / Rojo
Noir / Black / Schwarz / Negro
Orange HV / HV Orange / Neonorange / naranja AV

Classe 3



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix

réf. :
FI317
TYPE A

Pantalon **HV 28m/s CLASSE III**

- HV trousers class III
- Hose HV Klasse III
- Pantalón AV 28 M/S



RIS-3279-TOM
Issue 8



**3 poches, boutons pour bretelles,
bavette dorsale, entrejambe stretch**

3 pockets, brace buttons, rear bib, crotch stretch

3 Hosentaschen, Knöpfe für Hosenträger,
Rückenlasche, Stretch-Zwickel

3 bolsillos, botones para las correas, solapa
trasera, entrepierna elástica

NORME	EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3 EN ISO 20471 CLASSE 2
TAILLES	Du S au 3XL

Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribpro.com

FRANCIAL ENVIRONNEMENT | www.francital.com

réf. :
FI335
TYPE A

Salopette HV 28m/s CLASSE III

🇬🇧 HV dungarees class III
🇩🇪 Latzhose HV Klass III
🇪🇸 Peto AV 28 M/S

 RIS-3279-TOM
Issue 8



2 poches main,
poche mètre, poche
poitrine, ceinture
semi élastiquée,
entrejambe stretch

🇬🇧 2 side pockets, Ruler pocket, breast pocket, Semi-elasticated waist, Crotch stretch

🇩🇪 2 Hosentaschen, Zollstocktasche, Brusttasche, Halb-elastischer Bund, Stretch-Zwickel

🇪🇸 2 bolsillos para manos, bolsillo para metro, bolsillo en el pecho, cintura semielástica, entrepierna elástica

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3 / EN ISO 20471 CLASSE 2
RIS-3279-TOM (2016)

TAILLES Du S au 3XL

réf. :
FI318
TYPE A

Jambière HV 28m/s CLASSE III

🇬🇧 HV leg protectors class III
🇩🇪 Beinlinge HV Klass III
🇪🇸 Pernera AV 28 M/S

 RIS-3279-TOM
Issue 8



Ceinture élastique double taille,
Fermeture jambe par zip,

🇬🇧 Double width elasticated waist, Leg zip fastening,

🇩🇪 Elastischer Bund, doppelte Größe, Beinverschluss mit Reißverschluss,

🇪🇸 Cintura elástica de doble cintura, cierre de pierna con cremallera



NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3, EN ISO 20471 CLASSE 2, RIS-3279-TOM (2016)

COLORIS EXISTE EN JAUNE

TAILLES Taille UNIQUE / One size fits all / EINHEITSGRÖSSE / talla única





réf. :
FI313
TYPE A

Pantalon PRIOR MOVE PRO CLASSE III

🇬🇧 HELIOS trousers
🇪🇸 Hose HELIOS
🇪🇸 Pantalones de verano HELIOS



2 poches mains zippées, une poche clé à bougies, 1 poche mètre, ceinture élastiquée avec boutons bretelles, guêtres avec crochet. Zip de ventilation dos.

🇬🇧 2 zipped hand pockets, one candle wrench pocket, 1 ruler pocket, elasticated waistband with shoulder strap buttons, gaiters with hook

🇪🇸 2 Reißverschlusstaschen, eine Kerzenschlüsseltasche, 1 Zollstocktasche, elastischer Bund mit Schultergurtasten, Gamaschen mit Haken

🇪🇸 2 bolsillos con cremallera, un bolsillo para herramientas, 1 bolsillo para metro, cintura elástica con botones para bandolera, polainas con gancho

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3

TAILLES Du XS au 3XL

ZOOM les différents types

Pantalons

Choix du type A, du type B ou du type C

Le type A est destiné à être utilisé pour des travaux forestiers ordinaires par des bûcherons professionnels ayant été parfaitement formés et instruits.

Le type B est destiné à être utilisé pour des travaux occasionnels avec des scies à chaîne.

Le type C est destiné aux utilisateurs qui manipulent des scies à chaîne de manière ponctuelle ou exceptionnelle.

Choix du type A MOLLET

Conception spécifique pour les arboristes grimpeurs avec extension de la protection au niveau du mollet. Mouvement plus libre qu'avec un type C.

Vestes modèle B

Adapté aux travaux sur nacelles et plateformes avec une protection étendue sur l'abdomen et des fentes adaptées aux boucles d'un harnais antichute.



Choice of type A, type B or type C

Design A is designed to be used for ordinary forestry work by professional who have been fully trained and instructed. Design B is intended for occasional use with chainsaws.

Design C is intended for users who handle chainsaws on an occasional or exceptional basis occasional or exceptional use.

Choosing Design A with calf protection

Specially designed for arborist climbers, with extended protection at calf level. Freer movement than Design C.

Model B jacket

Suitable for work on platforms and aerial platforms, with extended protection over the abdomen and slots for the buckles of a fall arrest harness.



Wahl zwischen Typ A, Typ B oder Typ C.

Der Typ A ist für die Verwendung bei gewöhnlichen Waldarbeiten durch professionelle Holzfäller vorgesehen, die umfassend geschult und eingewiesen wurden. Typ B ist für die Verwendung bei gelegentlichen Arbeiten mit Kettensägen vorgesehen. Typ C ist für Benutzer bestimmt, die nur gelegentlich mit Kettensägen umgehen gelegentlich oder in Ausnahmefällen.

Wahl des Typs A mit Wadenschutz

Spezielles Design für kletternde Baumpfleger mit einer Erweiterung des Schutzes auf den Wadenbereich. Freiere Bewegung als bei Typ C.

Jacke Modell B

Geeignet für Arbeiten auf Gondeln und Plattformen mit einem erweiterten Schutz am Bauch und Schlitzen, die für die Schnallen eines Auffanggurts geeignet sind.



Elección de tipo A, tipo B o tipo C

El tipo A está diseñado para ser utilizado en trabajos forestales ordinarios por profesionales que hayan recibido una formación e instrucción completas. El tipo B está destinado al uso ocasional con sierras de cadena. El tipo C está destinado a los usuarios que manejan motosierras de forma ocasional o excepcional uso ocasional o excepcional.

Elección de tipo A con protección de pantorrilla

Especialmente diseñado para los trepadores arborícolas, con una protección ampliada a la altura de la pantorrilla. Movimiento más libre que el tipo C.

Chaqueta modelo B

Adecuado para trabajos en plataformas y plataformas aéreas, con protección ampliada sobre el abdomen y ranuras para las hebillas de un arnés anticaídas



Gamme **TYPE B, C & MOLLET**

Type B Design B / Tipo B p62

Type C Design C / Tipo C p63

Protection mollet Calf protection / Wadenschutz / proteccion de terneros p64

Modèle B Model B / Modell B / Modelo B p66



Scannez ce QR code pour retrouver les prix

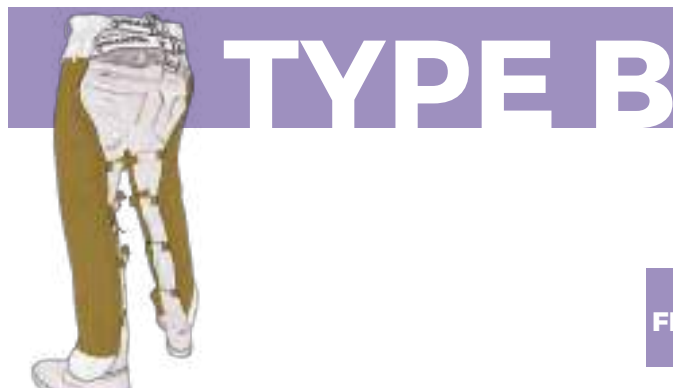
Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribro.com

Forastier

TYPE B, C & MOLLET



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix



réf. :
FI598
TYPE B

Chaps **PRIOR TYPE B**



Se positionne avec des clips élastiques par-dessus
un pantalon. Facilité d'utilisation.

Fits with elasticated clips over trousers. Easy to use.

Wird mit elastischen Clips über einer Hose positioniert.
Einfache Handhabung.

Se ajusta con clips elásticos sobre los pantalones. Fácil de usar.

NORME	EN ISO 11393-2 TYPE B CLASSE 1
TAILLES	1 (S à L) et 2 (XL à 3XL)

réf. :
FI598HV
TYPE B

Chaps HV **PRIOR TYPE B**



Se positionne avec des clips élastiques par-dessus
un pantalon. Facilité d'utilisation.

Fits with elasticated clips over trousers. Easy to use.

Wird mit elastischen Clips über einer Hose positioniert.
Einfache Handhabung.

Se ajusta con clips elásticos sobre los pantalones. Fácil de usar.

NORME	EN ISO 11393-2 TYPE B CLASSE 1, EN 20471 CL2
TAILLES	1 (S à L) et 2 (XL à 3XL)



TYPE C

réf. :
FI011B
TYPE C

**Pantalon
PRIOR
TYPE C**



Descriptif
identique
Type A
P.28



NORME	EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1
TAILLES	Du XS au 3XL

réf. :
FI513
TYPE C

**Pantalon
PRIOR
MOVE PRO
TYPE C**



Sofiguard



Descriptif
identique
Type A
P.30



réf. :
FI502
TYPE C

**Pantalon
HADES HV
TYPE C**



Descriptif
identique
Type A
P.48



NORME	EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1 + EN 20471 CLASSE 2
TAILLES	Du S au 3XL

réf. :
FI013B
TYPE C

**Jambière
PRIOR
TYPE C**



Descriptif
identique
Type A
P.29



NORME	EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1
TAILLES	Taille UNIQUE / One size fits all / EINHEITSGRÖSSE / talla única

réf. :
NR011
TYPE C

**Pantalon
ARBOIS HV
TYPE C**



**4 poches, boutons pour
bretelles, bavette dorsale,
entrejambe stretch**

4 pockets, brace buttons, rear bib, crotch stretch

4 Hosentaschen, Knöpfe für Hosenträger, Rückenlasche, Stretch-Zwickel

4 bolsillos, botones para las correas, solapa trasera, entrepierna elástica



NORME	EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1 / EN 20471 CLASSE 2
TAILLES	Orange : du S au 2XL Jaune : du S au 3XL



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix

MOLLET

Zoom TECHNIQUE

Le "+ Protection mollet",
type A avec le matelas
de protection qui se
prolonge sur l'arrière,
au niveau du mollet. Ces
pantalons s'adressent
principalement aux
élagueurs.



PROTECTION DE FACE



PROTECTION DE DOS



réf. :
FI567DM
TYPE A

Pantalon EVEREST R MOLLET

- 🇬🇧 Stretch trousers EVEREST R
- 🇩🇪 Stretchhose EVEREST R
- 🇪🇸 Pantalones elásticos EVEREST R



Zips
d'aération



Existe
aussi en
Type A
P.12

ELAGAGE+++

Pantalon 100% stretch avec fibres régénérées certifiées GRS, Renfort bas de jambe Haute ténacité CORDURA®, poches zippées, boutons pour bretelles, poche dos, cargo et porte outil.



Pruning+++

100% stretch trousers with GRS certified regenerated fibres, CORDURA® high tenacity bottom leg reinforcement, zipped pockets, buttons for braces, back pocket, cargo and tool holder.



Baumschnitt+++

Hose aus 100% Stretch mit GRS-zertifizierten Regeneratfasern, Beinabschlussverstärkung Hochfestes CORDURA®, Reißverschlussaschen, Knöpfe für Hosenträger, Gesäßtasche, Cargotasche und Werkzeughalter.



Poda+++

Pantalones 100% elásticos con fibras regeneradas certificadas por GRS, refuerzo de alta tenacidad CORDURA® en la parte inferior de la pierna, bolsillos con cremallera, botones para tirantes, bolsillo trasero, carga y portaherramientas.

NORME	EN 11393-2 TYPE A CLASSE 1 UV measurement according to EN 13758-1+A1 UPF 50+
TAILLES	Du XS au 3XL

réf. :
FI560MM
TYPE A

Pantalon HERMES MOLLET

- 🇬🇧 HERMES trousers
- 🇩🇪 Hose HERMES
- 🇪🇸 Pantalón HERMES



Guêtres
amovibles



Existe
aussi en
Type A
P.50

ELAGAGE+++ Pantalon 100% stretch, renfort avec du Dyneema®, Guêtres amovibles avec crochet, zip d'aération dans le dos, 5 poches zipées positionnées afin de ne pas gêner lors du port du baudrier : 2 poches main zip inversé, 2 poches cuisse, 1 poche dos.



PRUNING+++

Pantalon 100% stretch, renfort avec du Dyneema®, Guêtres amovibles avec crochet, zip d'aération dans le dos, 5 poches zipées positionnées afin de ne pas gêner lors du port du baudrier : 2 poches main zip inversé, 2 poches cuisse, 1 poche dos.



BAUMPFLERGE+++

Hose 100% Stretch, verstärkt mit Dyneema®, abnehmbare Gamaschen mit Haken, Belüftungsreißverschluss auf der Rückseite, 5 Reißverschlussaschen, die so positioniert sind, dass sie beim Tragen des Gurtzeugs nicht stören: 2 umgedrehte Reißverschlusshandtaschen, 2 Oberschenkelaschen, 1 Gesäßtasche.



PODA+++

Pantalón 100% stretch, reforzado con Dyneema®, polainas desmontables con gancho, cremallera de ventilación en la espalda, 5 bolsillos con cremallera colocados para no molestar cuando se lleva puesto el arnés: 2 bolsillos con cremallera invertida, 2 bolsillos con cremallera en los muslos, 1 bolsillo trasero.

NORME	EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1
TAILLES	Du XS au 2XL (selon modèle)



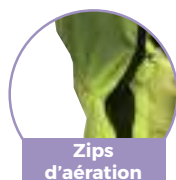
réf. :
FI128HV
MODELE B

Veste **MODELE B - PROTECT +** Protection abdominale

- 🇬🇧 JACKET MODEL B - PROTECT + | Total protection
- 🇩🇪 JACKE MODELE B - PROTECT + | Vollständiger Schutz
- 🇪🇸 CHAQUETA MODELO B - PROTECT + | Protección total



Zone de protection Modèle B



Zips
d'aération



Protection scie à chaîne sur la poitrine et le ventre. Ventilation avec zip d'aération sous les bras. Dans le dos : en cas de port du harnais, fente pour relier le harnais au point d'ancrage.

🇬🇧 Chainsaw protection on chest and belly. Ventilation with zip under the arms. Back: when wearing a harness, slot to connect the harness to the anchorage point.

🇩🇪 Kettensägenschutz auf der Brust und am Bauch. Belüftung mit Belüftungsreißverschluss unter den Armen. Im Rücken: Beim Tragen eines Klettergurts Schlitz zum Verbinden des Klettergurts mit dem Anschlagpunkt

🇪🇸 Protección contra las motosierras en el pecho y el vientre. Ventilación con cremallera bajo los brazos. Espalda: cuando se lleva arnés, ranura para conectar el arnés al punto de anclaje.



NORME EN ISO 11393-6 MODÈLE B CLASSE
EN ISO 20471 CLASSE 2

TAILLES Du S au 3XL

ZOOM EN ISO 20471

Vêtements à haute visibilité

La norme européenne EN ISO 20471 spécifie les caractéristiques des vêtements de signalisation à haute visibilité pour usage professionnel.

Ces EPI de catégorie 2 ont pour but de mettre visuellement en évidence la présence de l'utilisateur afin qu'il se fasse davantage remarquer dans des situations dangereuses, et ce, de jour comme de nuit (éclairage par les phares des voitures).

La norme EN ISO 20471 distingue un seul type de performance :

- X : La superficie des matériaux fluorescents et rétro-réfléchissants Sont pris en compte :
- Le tissu fluorescent permet d'assurer la visibilité de jour. Il transforme une partie de la lumière non visible (UV) en lumière visible. Les coloris jaune, orange ou rouge, créent un contraste avec l'environnement naturel.
- La matière rétro-réfléchissante assure la visibilité de nuit. Elle renvoie un maximum de lumière vers sa source (phares des véhicules...).

Selon les surfaces du tissu fluorescent et de la matière rétro-réfléchissante, la norme distingue 3 classes de vêtements haute visibilité.

Au Royaume-Uni, la norme RIS-3279-TOM de décembre 2016 a remplacé la norme GO/RT 3279. La norme de l'industrie ferroviaire britannique (RIS) établit la spécification minimale pour les vêtements haute visibilité dans l'industrie ferroviaire. Cette norme stipule entre autre que les vêtements doivent être orange HV et définit des exigences colorimétriques plus restrictives que la norme harmonisée EN ISO 20471. L'ensemble des vêtements HV de FRANCITAL répond aux exigences de cette norme.



High visibility clothing

The European standard ISO 20471 specifies the characteristics for high visibility warning clothing for professional usage. These category 2 PPEs are designed to visually show the presence of the user so that they can be noticed in dangerous situations, both during the day and at night (lighting by car headlights). The ISO 20471 standard distinguishes one type of performance:

- X: The fluorescent surface material and reflective bands
- Are taken into account:
- The fluorescent material allows for visibility during the day. It transforms part of the non visible light (UV) into visible light. The yellow, orange and red colouring creates a contrast with the natural environment.

- The reflective material ensures visibility at night. It throw backs the maximum light towards its source (vehicle headlights...).

Depending on the surface of the florescent and reflective material, the standard distinguishes 3 classes of high visibility clothing.

The December 2016 RIS-3279-TOM replaced the GO / RT 3279 standard. The UK Rail Industry Standard (RIS) sets the minimum specification for high visibility apparel in the rail industry. This standard states among other things that garments must be orange HV and defines colorimetric requirements more restrictive than the harmonized standard EN ISO 20471. All FRANCITAL HV clothing meets the requirements of this standard.



Warnschutzkleidung

Die europäische Norm EN ISO 20471 legt die Eigenschaften von Warnkleidung für den professionellen Einsatz fest.

Zweck dieser PSA der Kategorie 2 ist es, die Präsenz des Nutzers visuell hervorzuheben, so dass er in Gefahrensituationen sowohl bei Tag als auch bei Nacht besser wahrgenommen werden kann (Beleuchtung durch Autoscheinwerfer).

EN ISO 20471 unterscheidet nur eine Art von Leistung:

- X : Die Oberfläche von fluoreszierenden und retro-reflektierenden Materialien
- Berücksichtigt werden:

- Das fluoreszierende Gewebe sorgt für Sichtbarkeit bei Tag. Es wandelt einen Teil des nicht sichtbaren Lichts (UV) in sichtbares Licht um. Die Farben Gelb, Orange oder Rot bilden einen Kontrast zur natürlichen Umgebung.
- Retro-reflektierendes Material. Das retro-reflektierende Material sorgt für Nachtsichtbarkeit. Es reflektiert so viel Licht wie möglich zurück zu seiner Quelle (Fahrzeugscheinwerfer, etc.).

Abhängig von den Oberflächen des fluoreszierenden Gewebes und des retro-reflektierenden Materials unterscheidet die Norm zwischen 3 Klassen von Warnkleidung.



Ropa de Alta Visibilidad

La norma europea EN ISO 20471 especifica las características de las prendas de señalización de alta visibilidad para un uso profesional.

Estos EPI de categoría 2 tienen del objetivo de poner en evidencia de manera visual la presencia del usuario para que este se haga notar en situaciones peligrosas, tanto de día como de noche (a través de los faros de los coches).

La norma EN ISO 20471 distingue un solo tipo de rendimiento:

- X: La superficie de los materiales fluorescentes y retro-reflectantes

Se tienen en cuenta:

- El tejido fluorescente permite asegurar la visibilidad durante el día. Transforma una parte de la luz no visible (UV) en luz visible. Los colores amarillo, naranja o rojo crean un contraste contra el ambiente natural.
- El material retro-reflectante asegura la visibilidad durante la noche. Envía un máximo de luz a su fuente (faros de vehículos...).

Según las superficies del tejido fluorescente y del material retro-reflectante, la norma distingue entre 3 tipos de prendas de alta visibilidad.



Haute ^{Gamme} Visibilité

**Gamme de vêtements de protection scie à chaîne haute visibilité :
travaux en bordure de routes, autoroutes, voies ferrées...**

Range of protective clothing high visibility chainsaws:
roadside works, highways, railways...

Palette von Warn-Schnittschutzkleidung :
Straßenarbeiten, Autobahnen, Eisenbahnen...

Gama de prendas de protección para motosierras de alta visibilidad:
trabajos en carretera, autopistas, ferrocarriles....



Scannez ce QR code pour retrouver les prix

Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribro.com

des produits de la gamme HAUTE VISIBILITÉ

Forstier

Haute Visibilité



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix

réf. :
FI017
TYPE A

Pantalon HV BIOT

BIOT hv trousers
warnhose BIOT
pantalón AV BIOT



Existe aussi
en Classe 3
P.56
et Type C
P.63

3 poches, boutons pour
bretelles, bavette dorsale,
entrejambe stretch

3 pockets, brace
buttons, rear bib, crotch
stretch

3 Hosentaschen, Knöpfe
für Hosenträger, Rückenlasche,
Stretch-Zwickel

3 bolsillos, botones para
las correas, solapa trasera,
entrepierna elástica

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3
+ EN ISO 20471 CLASSE 2
+ RIS-3279-TOM (2016)- ORANGE ONLY

TAILLES Du S au 4XL (selon modèle)



réf. :
FI019
TYPE A

Veste HV VIRA



Système
d'aération
dorsale



Ventilation dorsale, 2 poches fermées
par rabat, Poignet bord coté

Ventilated back area, 2 pockets
with flap closure. Ribbed cuffs

Rückenbelüftung, 2 Taschen mit
Taschenklappen. Rippstrickbündchen

Zona dorsal ventilada, 2 bolsillos
con cierre de solapa, puños acanalados



NORME EN ISO 11393-6 MODELE A CLASSE 1
+ EN ISO 20471 CLASSE 3
+ RIS-3279-TOM (2016) - ORANGE ONLY

TAILLES Du S au 4XL

réf. :
FI095HV

Tee-shirt HV ALARIC



Bandes
rétro



Bandes micro billes
rétro-réfléchissantes,
thermo-préssées extensibles

Extendable micro-bead thermo-
pressed retroreflective strips

Reflektorstreifen aus Mikrokugeln
heißgepresst dehnbar

Tiras de microesferas
termoreflectantes termoencoladas



NORME EN ISO 20471 CLASSE 2 /RIS-3279-TOM (2016)

TAILLES Du M au XL

réf. :
FI035
TYPE A

Salopette HV OPOUL

🇬🇧 OPOUL hv dungarees
🇩🇪 warnlatzhose OPOUL
🇪🇸 peto AV 28 M/S OPOUL



2 Poches main,
Poche mètre, poche
poitrine, Ceinture
semi élastiquée,
Entrejambe Stretch

+
Existe aussi
en Classe 3
P.57

🇬🇧 2 side pockets, Ruler pocket, breast pocket, Semi-elasticated waist, Crotch stretch

🇩🇪 2 Hosentaschen, Zollstocktasche, Brusttasche, Halb-elastischer Bund, Stretch-Zwickel

🇪🇸 2 bolsillos para manos, bolsillo para metro, bolsillo en el pecho, cintura semielástica, entrepierna elástica

NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3
+ EN ISO 20471 CLASSE 2
+ RIS-3279-TOM (2016)- ORANGE ONLY

TAILLES Du S au 3XL

réf. :
FI018
TYPE A

Jambière HV ELNE

🇬🇧 ELNE HV protectors
🇩🇪 warnbeinlinge ELNE
🇪🇸 pernera AV 28 M/S ELNE



**Ceinture élastique double taille,
Fermeture jambe par zip, 1 poche**

🇬🇧 Double width elasticated waist, Leg zip fastening, 1 pocket.

🇩🇪 Elastischer Bund, doppelte Größe, Beinverschluss mit Reißverschluss, 1 Tasche

🇪🇸 Cintura elástica de doble cintura, cierre de pierna con cremallera

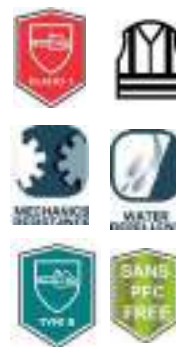
NORME EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1
EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 3
+ EN ISO 20471 CLASSE 2
+ RIS-3279-TOM (2016)- ORANGE ONLY

TAILLES Taille UNIQUE / One size fits all / EINHEITSGRÖSSE / talla única

+
Existe aussi
en Classe 3
P.57

réf. :
FI598HV

Chaps HV



**Se positionne avec des
clips élastiques par-
dessus un pantalon.
Facilité d'utilisation.**

🇬🇧 Fits with elasticated clips over trousers. Easy to use.

🇩🇪 Wird mit elastischen Clips über einer Hose positioniert. Einfache Handhabung.

🇪🇸 Se ajusta con clips elásticos sobre los pantalones. Fácil de usar

NORME EN ISO 11393-2 TYPE B CLASSE 1
+ EN ISO 20471 CLASSE 2
+ RIS-3279-TOM (2016)

TAILLES 1 (S à L) et 2 (XL à 4XL)

Haute Visibilité



Scannez
ce QR code
pour retrouver
les prix

réf. :
F1501
TYPE A

Pantalon HV HADES

🇬🇧 HADES hv trousers
🇩🇪 warnhose HADES
🇪🇸 pantalón AV HADES



Guêtres
amovibles



Zip
d'aération



Sofiguard

Sofishield



STRETCH
& WAV



WATER
REPELLENT



**Renfort technologie
Sofishield®,
Abrasion = 4X plus
résistant que Cordura®,
2 poches zippées, 1 poche
dos, poche tel/pharmacie,
poche clef à bougie**

🇬🇧 SofiShield® reinforcement
technology. Abrasion = 4x more
resistant than Cordura®, 2 zipped
pockets, 1 rear pocket, ruler pocket,
wound dressing pocket

🇩🇪 Verstärkung durch SofiShield®-
Technologie. Abriebfestigkeit =
4 mal resistenter als Cordura®, 2
Reißverschlusstaschen, 1 Gesäßtasche,
1 Handy/Medikamententasche, 1
Motorsägenschlüssel tasche

🇪🇸 Refuerzo con tecnología
Sofishield®, Abrasión =
4 veces más resistente que Cordura®,
2 bolsillos con cremallera, 1 bolsillo
trasero, bolsillo tel/farmacia, bolsillo
para llaves de bujías de encendido

Existe
aussi en
Type C
P.63

NORME	EN ISO 11393-2 TYPE A CLASSE 1 EN ISO 11393-2 TYPE C CLASSE 1 + EN ISO 20471 CLASSE 2 + RIS-3279-TOM (2016)
TAILLES	Du S au 4XL (selon coloris)



Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribro.com

FRANCITAL ENVIRONNEMENT | www.francital.com

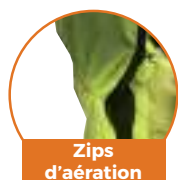
réf. :
FI128HV
MODÈLE B

Veste MODELE B - PROTECT + Protection abdominale

🇬🇧 JACKET MODEL B - PROTECT + | Total protection
🇩🇪 JACKE MODELE B - PROTECT + | Vollständiger Schutz
🇪🇸 CHAQUETA MODELO B - PROTECT + | Protección total



Zone de protection Modèle B



Zips
d'aération

Protection scie à chaîne sur la poitrine et le ventre. Ventilation avec zip d'aération sous les bras. Dans le dos : en cas de port du harnais, fente pour relier le harnais au point d'ancrage.

🇬🇧 Chainsaw protection on chest and belly. Ventilation with zip under the arms. Back: when wearing a harness, slot to connect the harness to the anchorage point.

🇩🇪 Kettensägenschutz auf der Brust und am Bauch. Belüftung mit Belüftungsreißverschluss unter den Armen. Im Rücken: Beim Tragen eines Klettergurts Schlitz zum Verbinden des Klettergurts mit dem Anschlagpunkt

🇪🇸 Protección contra las motosierras en el pecho y el ventre. Ventilación con cremallera bajo los brazos. Espalda: cuando se lleva arnés, ranura para conectar el arnés al punto de anclaje.



NORME EN ISO 11393-6 MODÈLE B CLASSE 1
EN ISO 20471 CLASSE 2

TAILLES Du S au 3XL



Prendre soin de ses EPI

Quand laver mon vêtement ?

Un vêtement de protection doit être lavé régulièrement. Des études ont démontré que les salissures nuisent aux performances du matériau de protection (ex. pénétration de résine, d'huile ou de résidus de carburant dans le tissu).

Des lavages trop importants peuvent également nuire à l'efficacité du matériau de protection (solicitations mécaniques subies au lavage à la machine).

Comment laver mon vêtement ?

Pour laver ce vêtement, respectez les conditions d'entretien indiquées sur la vignette.

Fermez le zip principal et ceux des aérations sous les aisselles. Laissez les fermetures des poches ouvertes (si les poches sont pleines de copeaux, pensez à votre machine, secouez les pour en enlever le maximum). Desserrez tous les cordons élastiques. Desserrez et sécurisez les poignets en ruban auto-agrippant (Velcro®).

Employez votre lessive habituelle. Remettez en forme à la main et laissez sécher sur un fil verticalement à l'air libre.

Attendez que le vêtement soit bien sec avant de le ranger ou de l'utiliser.



Care products

What about washing my garment?

A protective garment must be washed regularly. Studies have shown that soiling interferes with the performance of the protective material (e.g. penetration of resin, oil or fuel residues into the fabric). Too much washings can also affect the effectiveness of the protective material (mechanical stresses in machine washing).



Warnschutzkleidung

Wann soll ich meine Kleidung waschen?

Schutzkleidung sollte regelmäßig gewaschen werden. Studien haben gezeigt, dass Schmutz die Leistung des Schutzmaterials beeinträchtigt (z. B. Eindringen von Harz, Öl oder Kraftstoffrückständen in das Gewebe). Übermäßiges Waschen kann auch die Wirksamkeit des Schutzmaterials beeinträchtigen (mechanische Belastungen durch Maschinenwäsche).



Ropa de Alta Visibilidad

¿Cuándo lavar mi ropa?

La ropa de protección debe lavarse regularmente. Los estudios han demostrado que la suciedad afecta al rendimiento del material protector (por ejemplo, la penetración de resina, aceite o residuos de combustible en el tejido). Un lavado excesivo también puede afectar a la eficacia del material protector (tensiones mecánicas causadas por el lavado a máquina).

How do I wash my garment?

To wash this garment, observe the maintenance conditions indicated on the sticker.

Close the main zip and those of the aeration under the armpits. Leave the zippered pockets open (if the pockets are full of chips, think about your machine, shake them to remove the maximum). Loosen all elastic cords. Loosen and secure the wrists in self-aggraping tape (Velcro®).

Use your usual laundry. Hand-shape and allow to dry on a wire vertically in the open air.

Wait until the garment is dry before storing or using it.

Adopting the right actions for the environment

Wie wasche ich meine Kleidung?

Um dieses Kleidungsstück zu waschen, beachten Sie die auf dem Aufkleber angegebenen Pflegehinweise.

Schließen Sie den Hauptreißverschluss und die Reißverschlüsse der Achselöffnungen. Lassen Sie die Taschenverschlüsse offen (wenn die Taschen voller Späne sind, denken Sie an Ihre Maschine, schütteln Sie sie, um so viel wie möglich zu entfernen). Lösen Sie alle elastischen Schnüre. Lösen und sichern Sie die Handgelenke mit Selbstklebeband (Velcro®).

Verwenden Sie Ihr übliches Reinigungsmittel. Von Hand umformen und an einem Draht senkrecht an der frischen Luft trocknen lassen.

Warten Sie, bis das Kleidungsstück trocken ist, bevor Sie es lagern oder verwenden.

¿Cómo lavo mi ropa?

Para lavar esta prenda, respete las condiciones de cuidado indicadas en el adhesivo.

Cierre la cremallera principal y las cremalleras de las ventilaciones de las axilas. Deje los cierres de los bolsillos abiertos (si los bolsillos están llenos de virutas, piense en su máquina, agítelos para sacarlos lo más posible). Afloje todas las cuerdas elásticas. Afloje y asegure las muñecas con cinta autoadhesiva (Velcro®).

Use su detergente habitual. Remodelar a mano y dejar secar sobre un alambre verticalmente al aire libre.



Gamme Débroussaillage

**Gamme de vêtements et accessoires pour les travaux sylvicoles et entretiens d'espaces verts :
tonte, taille de haies, débroussaillage, plantations...**

Collection of clothing and accessories for silvicultural operations
and the maintenance of green spaces: clipping and cutting of hedges,
felling, planting, etc...

Auswahl an Kleidung und Zubehör für Waldarbeit und Pflege von Grünflächen:
mähen, Beschneiden von Hecken, Freischneider, Anpflanzungen....

Gama de prendas y accesorios para trabajos de silvicultura y mantenimiento de
espacios verdes: siega, poda de setos, cepillado, plantación....



Scannez ce QR code pour retrouver les prix

Distributeur : RL DISTRIPRO - 01390 Saint-Andre-de-Corcy - www.rldistribro.com

Fora
stier